



Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym złożony przez Landessozialgericht Nordrhein-Westfalen (Niemcy) w dniu 12 kwietnia 2024 r. – PE, ustawowo reprezentowana przez swoich rodziców

(Sprawa C-257/24, Städteregion Aachen)

(C/2024/5296)

Język postępowania: niemiecki

Sąd odsyłający

Landessozialgericht Nordrhein-Westfalen

Strony w postępowaniu głównym

Strona skarżąca i wnosząca apelację: PE, ustawowo reprezentowana przez swoich rodziców

Strona pozwana i druga strona w postępowaniu apelacyjnym: Städteregion Aachen

Pytania prejudycjalne

1) Czy art. 3 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 883/2004 ⁽¹⁾ z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego należy interpretować w ten sposób, że pomoc w integracji zgodnie z Sozialgesetzbuch Neuntes Buch – Rehabilitation und Teilhabe von Menschen mit Behinderungen (kodeksem społecznym, księga dziewiąta – Rehabilitacja i uczestnictwo osób niepełnosprawnych) (SGB IX) w postaci świadczeń z tytułu wspomaganie szkolnego stanowi świadczenie w rozumieniu tego przepisu i dlatego wchodzi w przedmiotowy zakres zastosowania tego rozporządzenia?

W razie udzielenia na pytanie pierwsze odpowiedzi przeczącej:

2) Czy art. 7 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 492/2011 ⁽²⁾ z dnia 5 kwietnia 2011 r. w sprawie swobodnego przepływu pracowników wewnątrz Unii należy interpretować w ten sposób, że stoi on na przeszkodzie przepisowi prawa krajowego uzależniającemu świadczenia z tytułu pomocy w integracji zgodnie z SGB IX w postaci świadczeń z tytułu wspomaganie szkolnego od zwykłego pobytu w Niemczech?

3) Czy ma miejsce nieuzasadnione ograniczenie praw obywateli Unii zgodnie z art. 20 i art. 21 ust. 1 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE), jeżeli odmawia się udzielenia pomocy w integracji zgodnie z SGB IX w postaci świadczeń z tytułu wspomaganie szkolnego obywatelom Unii, którzy mają miejsce zamieszkania lub miejsce zwykłego pobytu w innym (blisko granicy) państwie członkowskim, ale świadczenie rzeczowe udzielane jest w państwie pobytu?

⁽¹⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 883/2004 z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego (Dz.U. 2004, L 166, s. 1).

⁽²⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 492/2011 z dnia 5 kwietnia 2011 r. w sprawie swobodnego przepływu pracowników wewnątrz Unii (Dz.U. 2011, L 141, s. 1).